

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: N 012312069
आवेदन संख्या:

APPLICATION DATE: 13/01/23
आवेदन तिथि:

NAME of APPLICANT: Raji Bai
आवेदक का नाम

AGE-YEARS वय-वर्ष
50
SEX लिंग
F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME: W/o Lakshma Nayka
पिता/कदम्ब का नाम

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वास्तविक स्थायी पता
Chamundi'pura, Hognadahalli,
Kanakapura, Ramanagar district, Karnataka

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थायी स्थायी पता

Same as above



Prop Postop
2069 Rayi Bai

OCCUPATION: Home maker
अवस्था

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (विवाहित नहीं)

TOTAL ANNUAL INCOME: —
कुल वार्षिक आय

(Attach Proof of Income)
(आय का सार्व संतान)

PAN No. स्थायी जाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):
मेरा जाता आय कर दाता है (जो मात्रा ही उस पर सही का निश्चय लागती)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Lakshma Nayka	58	M	Husband
2	Rajasavitri Nayka	33	M	Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विनाशी आवाहन

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेता के नीचे प्रधान पत्र (प्रधान पत्र की जाप प्रति संतान की)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) आम जाप वर्ग पत्र (प्रधान पत्र की जाप प्रति संतान की)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रधान पत्र की जाप प्रति संतान की)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साध्य

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:
सहायता हेतु किये गये विनाशी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached जारी की गई प्रतिवेदन गूची संस्करण
1	Diagnos's
	RF - Contact
	LF - Contact

2	Surgery	RE - Contact + PCOL
---	---------	---------------------

ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AWAILED ली गई सहायता राशि
1	DBCS	5000/-

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करता;

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रकाश में दिये गये कार्य विवरण में जानकारी के अनुसार सब एवं चाही है। यदि कोई विवरण एवं कार्य अलग-चाही बात है तो मेरी घोषणा निम्न भी जा सकती है।
- 2) गों द्वारा जो घोषणा थीं "कोशिका फाउंडेशन", ऐसी जो रही हैं, उसका उपरोक्त उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये विवरण घोषणा, जो इस प्रकाश में भाग नहीं है।
- 3) मैं पुराद करता हूं कि विवरण घोषणा हेतु यह प्राप्ति भी गई है, उस तरीके का अनियन्त्रित या अन्य किसी विवरण निम्न भी न हो सकता है और न ही भविष्य में गैया।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करता)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकाश पर आवेदक जो अंगठे की जान तथा कार्य, मैं (आवेदक) अपनी जापानी की पुराद करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञातीयों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा कार्य, जान, जोड़ी और जो विवरण इस प्रकाश में घोषित है, उसे "कोशिका" इवम् ज्ञातीय, दाता, जापानी या हूं उसे उपरोक्त से मुक्ती ग्रहितयों और उपराजितयों के लिये कियो थी और अपार व्याप्ति से प्रभावित करने के लिए अधिकृत है। मेरे उपरोक्त कार्य विवरण में जाने वाले में कारने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व ज्ञातीय अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस कार्य से जहाँपाता हूं कि येह जान, जान, जोड़ी और विवरण जो कि जापानी के उपरोक्त से घोषित है मुक्ती या जापानी का इकाना ज्ञातीय बाताता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" इवम् उपरोक्त ज्ञातीयों का विनियोग अद्वितीय और जापानीकरी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के इसकार्य का गोंडून का निम्नान



AGREEMENT by HOSPITAL (इसकार्य करता)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसकार्य, इसकार्यी की ओर से याम्पार्टी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध जापानी हेतु विवरणीय भी जाती है, जिसे इस (इसकार्य) पिछे उक्ता से जान व ज्ञाता करते हैं।

- 1) यह कि यह जी जी जानीय और न ही भविष्य में विविध जापानी विवरणीय और जापानी योग्यता के लिये जान खोले हेतु उक्ता एंटी/याम्पार्टी में लेने का से ठें है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवरणीय/ज्ञातीय उक्ता के जानकारी में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा जापानी विवरणीय अधिकृत/जापानी हेतु अनुसार ज्ञातीय किया जाता है तो जापानी विवरणीय अनुसार और जापानी योग्यता का विवरणीय जापानी योग्यता का अधिकारी योग्यता रखता है। इस पुराद में इन्हें नाम उक्ता एंटी/याम्पार्टी हेतु लिया गया जानकारी योग्यता का विवरणीय जापानी से नहीं होगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में भी गई जापानी द्वारा विविध व्यक्ति की है। ऐसी जान इसकार्य द्वारा गई जापानी योग्यता का युक्ता होती है एवं इसकार्य के बीच जान विवरणीय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विवरणीय प्रकार का जोड़े एवं जान नहीं है। इसलिये इसकार्य में जानी के जान युक्ता और जाने को जानी विवरणीय जानी एवं इसकार्य की जानी और "कोशिका" की जानी युक्ता का विवरणीय इस जानकारी में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
ज्ञातीयकी के लिए संस्थानी

Mr. Lakshminipathi N

Manager Outreach

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory

(A unit of Koshika Foundation Trust)

जान व एवं इसकार्य अधिकृत विवरणीय

Date of Surgery
योग्यता की तारीख
13/10/23

Boa
Dr. Laxmi Dorennavar
(Name/Address & Regd. No. with Photo)
Consultant, JBM Eye Bank & Refractive

FOR INTERNAL USE OF KOSHICA FOUNDATION आवारेक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
ज्ञातीय इसकार्य ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

ज्ञातीय इसकार्य 2